

# 何厚鏵白志健等二百嘉賓到賀

# 人民日報澳門分社成立

【本報訊】澳門消息：人民日報社澳門分社成立暨揭牌儀式昨日在澳門新竹苑賓館舉行。澳門特區行政長官何厚鏵、中央駐澳聯絡辦主任白志健、解放軍駐澳部隊司令員王玉仁、外交部駐澳副特派員宋彥斌等出席了儀式。



澳門特區行政長官何厚鏵（前排右四）、中央人民政府駐澳門特區聯絡辦公室主任白志健（前排右五）等出席人民日報社澳門分社成立暨揭牌儀式，（左一）為人民日報社長張研農（新華社）

人民日報社長張研農首先在儀式上致辭，他表示，人民日報一直非常重視對澳門的報道。人民日報和人民日報海外版開辦了港澳在線等欄目，並闢有相關專版，在人民網也設有專門的頻道。前些天開始的由人民日報與澳門基金會合辦的《澳門印象》攝影大賽，已收到五百餘幅參賽圖片。他說，今後，人民日報社澳門分社將運用人民日報的各種資源，繼續完成各項報道任務，報道好澳門貫徹實施「一國兩制」、「澳人治澳」、高度自治的成功經驗，為國內外的廣大讀者了解澳門、親近澳門做出積極的努力。

白志健致辭時表示，長期以來，人民日報廣泛宣傳澳門的政治、經濟、社會、文化，深入報道澳門的時事新聞，向國內外充分展示澳門的新面貌，為促進澳門「一國兩制」事業的發展做出積極貢獻，相信人民日報社澳門分社將進一步致力宣傳中央關於港澳工作的一系列方針政策和重大決策部署，宣傳澳門「一國兩制」實踐的新發展、新成就，為保持澳門長期繁榮穩定做出不懈的努力。他說，中聯辦將一如既往地支持人民日報社及其澳門分社的工作

，積極為媒體服務，為營造澳門平和理性和諧向上的新聞輿論環境而共同努力。

人民日報社澳門分社成立暨揭牌儀式前，何厚鏵、白志健、王玉仁、宋彥斌等嘉賓，以及應邀出席儀式的澳門

社會各界人士，參觀了由人民日報社主辦的介紹該報發展歷程的圖片展覽。出席儀式的還有中央政府駐澳聯絡辦副主任李本鈞、澳門立法會主席劉焯華，以及澳門社會各界二百多人。



在港遺失往來港澳通行證的內地遊客，可申請一次性有效出入境通行證返回內地

## 內地客遊港澳失證可當地申請通行證

【本報記者方俊明廣州十一日電】內地居民在港澳地區遺失往來港澳通行證怎麼辦？廣東省公安廳今天公布，可通過香港或者澳門中國旅行社向廣東省公安廳深圳或珠海出入境簽證辦事處申請一次性有效出入境通行證返回內地，若在香港可能逾期逗留的，還需向香港入境事務處辦理延期逗留備案手續。

在港遺失往來港澳通行證者，先向警方報失，憑香港警方出具的證件遺失報警單，再向香港中國旅行社申請一次性有效出入境通行證，並履行下列手續：一是填寫出入境通行證申請表和提交兩張近期正面免冠照片；二是提供身份證明材料。申請辦理證件期間，如可能逾期逗留的，還需向香港入境事務處辦理延期逗留備案手續。按取證時間持回執單到香港中國旅行社領取一次性有效出入境通行證，前往香港入境事務處辦理相關離境手續後返回內地。

在澳遺失往來港澳通行證者，向澳門警方報失，並持報警回執向澳門治安局出入境事務處申請辦理申辦報失通知書。憑該報失通知書向澳門中國旅行社申請一次性有效出入境通行證，並履行下列手續：一是填寫出入境通行證申請表和提交二張近期正面免冠照片；二是提供身份證明材料。按取證時間持回執單到澳門中國旅行社領取一次性有效出入境通行證返回內地。

## 過關或採面相識別

【本報訊】保安局局長李少光昨日書面回覆議員，根據入境事務處紀錄，約有六千二百名智能身份證持有人因指模紋理較淺或受損，不能使用「e-道」辦理出入境手續，佔智能身份證持有人總數少於百分之零點一。入境事務處會在研究部門資訊系統策略中，探討引進面相識別技術的可行性。李少光表示，當局沒有統計因指模紋理較淺或受損而不能使用「e-道」的人士，在傳統櫃檯完成出入境手續的所需時間，但一般香港居民在傳統櫃檯進行出入境手續，平均需時十二秒，與使用「e-道」的平均時間相若，而候輪時間則視乎不同關口和不同時段，有所差異。

## 台崑劇團周末來港獻藝

【本報訊】粵劇列入聯合國教科文組織非物質文化遺產，令港人為之驚喜雀躍，不過八年前早已申遺成功的崑曲，對更多港人來說還略顯陌生。志蓮淨苑古意盎然的唐式園林南蓮園池，本周末邀請來自台灣的蘭庭崑劇團連演三場崑曲經典戲，愛戲之士可於木構建築松茶樹中庭，伴隨清風明月盡享崑曲美妙。

崑曲在中國傳統戲曲中有「百戲之師」的雅稱，不過在粵劇佔主導的香港，欣賞機會仍不算多。志蓮淨苑去年首次邀請台灣蘭庭崑劇團來港表演崑曲，演出反應熱烈，志蓮淨苑今年再度追加三場，重邀劇團來港獻藝。本月十三至十五號（本周五至周日）三晚，在志蓮淨苑的唐式園林南蓮園池的松茶樹中庭，將分別上演崑曲經典折子戲和小全本《長生殿》，每晚留座一百二十位，票價三百至八百不等，淨收入將全部撥作慈善用途，園池還附送免費藝術講座。

志蓮淨苑助理執行秘書馮瀚說，蘭庭崑劇團享負盛名，曾在台北故宮博物院演出，崑曲藝術不但人物造型漂亮，重要的是傳遞出的觀念奔放熱烈，因而贏得世界讚譽；欣賞崑曲時，除了可以體味其優雅魅力，現場還可透過角色傳神演出，感受這一世界文化遺產的動感傳承之美。

## 二千港生將赴穗修學遊

【本報記者黃寶儀廣州十一日電】「廣府文化旅游嘉年華」本周五在廣州開幕，屆時將舉行「越秀越精采——「同根同生」香港學生羊城探源之旅」首發團啟動儀式。廣州市越秀區副區長陳曉丹表示，未來越秀區政府將以名校修學遊為亮點，吸引港澳同胞和海外遊客前來尋根溯源。

「同根同生」香港學生羊城探源之旅是越秀區政府與中聯辦、香港教聯會和旅行社聯合主辦的修學遊活動，組織香港中小學生前來廣州參觀，同時到各大中小學校旁聽課程，與廣州學生進行座談交流及互動遊戲等。

該活動從今年五月開始試行，每團約四十人，安排兩至三天的行程，香港學生抵達廣州後，先參觀廣州科學館、北京路步行街、農講所和五仙觀，隨後進入學校旁聽課程，至今已有多批香港學生完成修學行程，本月還有近二千香港學生將前來修學旅遊。

# 新收費系統出事 涉人為錯誤 港鐵又扣錯錢 多收五千元



港鐵多扣乘客錢，每程由兩角至兩元不等

【本報訊】港鐵再次多扣乘客車資！港鐵稱，本月初在西鐵線車站安裝新的收費軟件時，由於軟件出現問題，導致無法退回免費轉乘的車費差額，影響由輕鐵或港鐵巴士轉乘西鐵線的乘客，每程扣多兩角至兩元不等，涉及二千張八達通卡，總額共五千元。港鐵解釋，事件涉及人為錯誤，現已修正有關軟件。

現時乘客由輕鐵或港鐵巴士轉乘西鐵線，可獲免費轉乘優惠，即該程輕鐵或港鐵巴士乘客不用付錢。港鐵透露，在本月六日至十日期間，由於在西鐵線車站安裝的新自動收費系統軟件出現問題，未能退回免費轉乘的車費差額，影響本月六日至十日期間由輕鐵或港鐵巴士轉乘西鐵線的乘客，每程多扣兩角至兩元不等。

至於轉乘巴士車費較西鐵線高的車程，亦會因此出現多扣車資的情況。港鐵發言人表示，今次事件當中，有八

成八達通卡都是多扣兩角至四角車費，剩下兩成就多扣四角至兩元，涉及二千張八達通卡，總額共約五千元。

港鐵發言人解釋，港鐵在根據既定程序下，覆核車費記錄時發現今次事件。發言人稱，事件涉及人為錯誤，初步發現有職員在車站安裝新收費軟件期間出錯，現已修正有關軟件，相信事件不會影響其他的車費推廣優惠。

港鐵車務主管蔡德賢表示，對受事件影響的乘客致歉。港鐵已作出補償方案，乘客每扣錯一次車費，會獲港鐵發出一張免費的單程車票。港鐵將於今天上載受影響的八達通卡號碼至港鐵網站 www.mtr.com.hk，乘客可上網或致電港鐵熱線 28818888 查詢。受影響的乘客可由今天起至十八日，在上午七時至晚上十時，前往西鐵線屯門站、兆康站、天水圍站、朗屏站、元朗站及錦上路站六個車站設置的特別櫃位，核實八達通及登記。

## 剩餘居屋申請今截止

【本報訊】今期剩餘居屋計劃近一千四百個單位今日截止申請，截至昨日，房屋委員會設立的示範單位共有十八萬五千人次到場參觀，其中九萬九千人次參觀油塘油翠苑。房屋署助理署長黃比提醒有意購買居屋單位人士，善用這次機會。申請人最遲須於今日，將已填妥的申請書連同所需文件，交往屋邨辦事處或房委會客戶中心，以郵寄方式遞交的申請書則以郵遞日期為準。黃比預計於本月底前舉行攪珠，以決定申請人的選擇次序，選擇程序則可望於十二月開始。在辦理選擇手續時，選擇購買回購單位的買家可在簽署買賣協議前實地參觀該選定的單位。

## 問題BB車免費加保護罩

【本報訊】美國早前宣布回收約一百萬架中國製 Maclaren 嬰兒車，指該嬰兒車可能會弄傷甚至夾斷兒童的手指。生產商 Maclaren 香港代理昨日表示，在本港出售的產品全部安全，毋須回收，如果顧客有需要，可以向零售商免費索取保護罩，以防嬰兒車摺疊時夾傷嬰兒手指。本港海關因應美國回收產品，表示會了解及跟進事件，如果發現市面有不安全兒童產品，會採取適當的法律行動。

### 港商不回收

美國消費者產品安全委員會早前表示，中國製造的 Maclaren 嬰兒車在美國收到十五宗報告，稱有兒童將手指放在嬰兒車的鉸位被夾傷，其中十二人被夾斷手指。Maclaren 香港區行政總監森麥昆昨日說，在本港出售的產品全部安

全，不會回收，但會為有需要的顧客提供免費保護罩，以防嬰兒車摺疊時夾傷嬰兒手指。美國發生的案例，是消費者忽視和沒有依照產品說明而令孩童受傷。他稱，嬰兒車符合安全標準，在美國的自願性召回，亦非回收產品或接受退貨，而是免費為嬰兒車的鉸鏈位置加裝保護罩。

森麥昆表示，本港每年售出同類嬰兒車約幾千部，目前並無收到嬰兒受傷記錄。生產商會不斷改善產品結構，但目前出售的款式仍不會加配保護罩，不過有需要的消費者，可以憑單據或嬰兒車，到各門市或 Maclaren 公司，免費領取一個保護罩，加裝在嬰兒手推車上，以免在開車和收車時，車後面的鐵架夾傷嬰兒手指。他說，只要在開車及收車時確保幼童不在車內，並正確依照說明書使用，相信發生意外的機會不大。

## 張權破痛油

止血快、止痛速 家居常備保安康

**澳門製造 防冒特徵**

- 張權中醫師真像及親筆簽名之註冊商標
- 授男張建能真像
- 中、港註冊編號及澳門工業准照編號
- 塑料容器蓋面及樽身均刻有「張權破痛油」凸字樣

影視藝人譚倩紅女士推介

**張權破痛油中藥廠**

地址：澳門台山牧場街61號  
新城市工業大廈7樓N座  
電話：(853) 28230066  
傳真：(853) 28230078  
網址：www.cheongkunoil.com  
電郵：cheongkunoil@yahoo.com.hk  
銷售處：澳門下環小市街35號地下  
電話：(853) 28963905

**香港總代理： 湖南藥廠(香港)有限公司**

地址：九龍上海街467號  
電話：(852) 26260328  
傳真：(852) 26260728

20克裝外殼印有「張權破痛油」，25克裝外殼印有「澳門製造」

張權破痛油已取得了香港中成藥造性註冊商標HKMP-01548

香港及澳門各大中、西藥房均有代售

## 紅胆止痛油

跌打損傷 止血止痛 舒筋活絡 蚊叮蟲咬

【澳門製造】出品人：張權跌打醫師 生產商：康怡科技藥業製造廠

**訂購查詢熱線： (853) 2837 5389**

康怡藥業有限公司 地址：澳門高士德大馬路83號C 電話：(853) 2837 7097

長春閣參茸行 地址：澳門米巷街1號 電話：(853) 2837 5389

證券簡稱：\*ST武鍋B 公告編號：2009-029  
證券代碼：200770

**武漢鍋爐股份有限公司**  
**關於舉行新廠落成典禮的公告**

本公司及其董事會全體成員保證信息披露內容的真實、準確、完整，沒有虛假記載、誤導性陳述或重大遺漏。

2009年11月12日，本公司新廠落成典禮將在武漢東湖開發區的新廠隆重舉行。

公司新廠佔地面積為46.3萬平方米，是阿爾斯通在全球規模最大的鍋爐廠，投入運行後，其基本年產能可達450萬千瓦。新廠將生產清潔、高效的環保鍋爐，包括60萬千瓦超臨界鍋爐，100萬千瓦超超臨界鍋爐和大型循環流化床鍋爐。

公司第一大控股股東阿爾斯通（中國）投資有限公司的實際控制人法國阿爾斯通公司就新廠落成事宜計劃於2009年11月12日在武漢舉行新聞發布會。

特此公告。

武漢鍋爐股份有限公司 董 事 會  
二〇〇九年十一月十二日